

FOROMO YA TUMELELO YA DATHA YA GO KGWATHA YA PAYOMATRIKE YA WORLDCOIN

Kakaretšo ye Kopana.

Kakaretšo ye e ikemešeditše go go thuša go kwešiša ka pela seo o se butšišwago go dumela ge o saenela go Orb. Ge eba o hloka tshedimošop yengwe, o ka lebelela leswa sengwalwa ka moka sa tumelelo, seo se filwego ka fase.

Ga o se wa swanela go dumela go Foromo ye ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha gore o tšeye karolo go Worldcoin.

Dikgetho tša gago ke tše:

Dikgetho	Tutuetšo	Ditlhaodi
#1. Ga ke dumele go Foromo ye ya Datha ya go Kgwatha	Kgoboketšo ya Datha ye e Fokoditšwego, efela e Šoma ka Phokotšego	O ka hlola akhaounte le go hlomamiša mokotla wa Worldcoin, efela o ka se kgone go tšeakarolo ka gare ga dilo tše itšego tša Worldcoin, tše bjalo ka go amogela bonnyane bja WLD mahala goba go hlomamiša boitsebišo bja moswana-noši, bja boitsibišo bja titšithale ya go swarega. Bjale ka modiriši o mongwe le o mongwe wa Worldcoin, o sa swanetše ke go dumela go Setatamente sa Sephiri le Ditumelelo le Maemo a Modiriši tša Worldcoin’.
#2. Dumela go Foromo ye ya Go Kgwatha ya Tshedimošo ya go fa Tumelelo, efela O Se Ke Wa Kgontša (“Go Tsena ka Gare Ga”) Tlhokomelo ya Datha	Datha e Kgobokeditšwego, e Šoma ka Botlalo efela e na le tšhitišo ye Itšego	O re dumelela go kgoboketša diswantšo tša m[ebala ya mahlo, sefahlego, le sefahlego sa gago ge o saenela go Orb. Datha ya seswantšho e a phumulwa ka morago ga ge Orb e hlotše IrisCode go ya le ka seswantšho sa gago sa mmala wa mahlo. Ga re tshwarelele goba go romela datha ya seswantšho go dathapeisi bja rena. Datha ya seswantšho e ka se romelwa ka ntle ga Orb. O ka, le ge go le bjalo, hloka go etela gape Orb gore IrisCode ya gago e netefatšwe gape ka ge re mpshafatša lenaneo-palo la rena.
#3. Ke dumela go Foromo ye ya Datha ya go Kgwatha, ebile Ke Kgontša (“Go Tsena ka Gare Ga”) Tlhokomelo ya Datha	Datha e Kgobokeditšwe, e Šoma ka Botlalo e na le tšhitišo tše dingwe gape	O re dumelela go kgoboketša diswantšo tša m[ebala ya mahlo, sefahlego, le sefahlego sa gago ge o saenela go Orb. Go feta, o re dumelela go boloka tshedimošo ye le go romela datha ye go dihlopa tša rena go la European Union (gabjale Germany le Poland) le United States, bakeng sa morero wa go katiša lenaneo-palo la rena, bjale ka ge go filwe dintlha ka fase. O tla ba le tšhomo ya go felelela gomme o ka se hloke go etela gape Orb nako yengwe le yengwe ge re mpshafatša lenaneo-palo go Oketša, o tla re thuša go re thuša go tliša Worldcoin go lefase ka potlako.

O ka gogela morago tumelelo ya gago go Foromo ye ya Datha ya go Kgwatha nako yengwe le yengwe ka go šomiša photale ya rena

ya kgopelo ya go hwetšwa go worldcoin.org/requestportal.

O ka se abelane ka tshedimošo ya gago ya payometrike go Orb ntle le go bala botšweletšo-pepeneneng le go saena foromo ya tumelelo. O ka se abelane ka tshedimošo ya gago ya payometrike go Orb ge eba o modudi wa naga ya Illinois, Texas, goba Washington goba metse ya Portland, Oregon goba Baltimore, Maryland.

Tools for Humanity Corporation, ga mmogo le Mokgatlo wa Didirišwa Bathongy GmbH ya goba ka fase ya Germany (mmogo, “TFH” goba “re, ”“rena”), e etetšepele tšweletšo ya hlamo ya Worldcoin. Go šila ga rena (kgoboketšo, tšomišo, poloko, tšweletšo-pepeneneng, le phumulo) ga datha ya gago ya motho ka noši go bušwa ke ditokomane tše pedi: Worldcoin [Setatamente sa Sephiri](#) le Foromo ye ya Datha ya go Kgwatha. Setatamente sa Sephiri se akaretša datha yeo e kgobokeditšwego ka wepesaete ya Worldcoin, tiragatšo, le ditirelo tše dingwe, mola Foromo ye ya Datha ya Boitšupo ya go Kgwatha e hlalosago ka moo re šilago datha ya gago ya payometriki yeo e kgobokeditšwego ka sedirišwa sa rena sa Orb. Ditokelo tša gago ka fase ga molao wa go šoma wa datha ya sephira di boletšwe ka gare ga Setatamente sa Sephiri sa Worldcoin. Ditokomane tše di šoma mmogo, gomme bobedi di bohlokwa bakeng sa go kwešiša ka moo sephiri sa gago se amegago ka go tšeakarolo ka gare ga protšeke ya Worldcoin. Setatamente sa Sephiri sa Foromo ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha di tswakantšwe ka gare ga le go laolwa ke Worldcoin [Ditumelelo le Maemo a Modiriši](#).

Go feta moo, re kgoramela melawana ya EU General Data Protection Regulation (“GDPR”) bakeng sa ditaba tša sephiri. Mohlala, le ge ele gore naga ya genoe na le melao ya sephira yeo e tšhireletšago ga nnyane go feta GDPR, re sa šila datha ya gago go ya le ka GDPR. Re tla šomiša gape datha ya gago bakeng sa merero yeo e boletšwego ka fase go Kgaolo 2.2 (le Kgaolo 3.4 ge eba o ka kgontša Tlhokomelo ya Datha), le ge eba melao ya sephiri sa tsebišo nageng ya gago e ka se gometše ka moo re šomišago datha ya gago.

Foromo ye ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha ya Payometrike e dirilwe ka dikarolo tše tharo:

1. [Bokamorago](#) go protšeke ya Worldcoin;
2. [Tumelelo](#) ya go šila datha ya go kgwatha; le
3. [Kgontšha Tlhokomelo ya Datha](#).

1. Bomorago.

1.1 Projeke ya Worldcoin

Protšeke ya Worldcoin e ikemišeditše go phakišiša ekonomi ya go akaretša ya lefase ka bophara ka go dira thatelano ya wep (“wep3”) yeo e phatlaletšego ya pele ya nnete ya lefase ka bophara yeo e thwalago ka go phatlalala. “Worldcoin” ke leina leo gabjale le šomišwago bakeng sa bobedi bja thatelano ya kgokagano-tlamo moo di thekišetšano di diregago gomme setlankana sa titšithale ye itšego (se kgaoletšwa go “WLD”). Go dira Worldcoin gore e hwetšege le go lekanela, re tla dumelela batho ka moka go dira kgopelo ya mahala. Gore protšeke e atlege, le ge, re swanetše re ahlaahle bothata bja kgathišo-pedi bja inthanete le diakhaounte tša go se be tša nnete (bjalo ka dirobot), mola re šireletša sephiri le tšhireletšo tša datha ya gago. Bjalo ka poleo, re beile tšhomišo ya diswantšho tša iris go hlahloša boitšhupetšo bja motho bja moswananoši gomme, go gongwe ga go feta, go hlola sedirela seo se ka netefatšago bogona bja motho go ya ka diswantšho tša iris. O ka bala go gongwe ka ga protšeke ya Worldcoin go wepesaete ya rena go (worldcoin.org).

1.2 The Orb

Go hlotlamiša netefaletšo ye e bolokegilego, re dirile sedirišwa sa thoto seo se bitšwago **the Orb**. Se netefatša gore o “motho wa moswananoši” ntle le go go nyaka gore o abelane ka tokomane ya boitšhupo efe goba efe goba tshedimošo yengwe ka ga gore o mang. Orb e tanya dikgaolo tša diswantšho tša maemo a godimo tša mahlo a gago (kudu, mebala ya mahlo a gago) le sefahlego (bobedi bja hlogo le magetla a gago). Tše dingwe tša diswantšho di šomišwa go netefatša ge eba ke wena ka nnete, motho wa go phela. Tše dingwe—ka maina, tšeo tša mebala ya mahlo a gago—di fetolelwa go ya go **IrisCode**, lelokelelo la dinomoro tšeo di šomišwago go hlola ge eba o ile wa ingwadišetša peleng go Orb.

2. Tumelelo ya go šila ga Datha ya go Kgwatha ya Payometrike.

2.1 Datha yeo re e Kgoboketšago.

Ka tumelelo ya gago, re kgoboketša tsebišo yeo e latelago ya payometrike le motho ka noši ka go šomiša Orb:

- **Diswantšho tša mebala ya mahlo le mahlo a gago.** Diswantšho tše di kgobokeditšwe ka gare ga di spectrum tša go bonala le go ba bokgauswi. Di šomišwa go goga IrisCode le go katiša lenaneo-palo la rena go lemoga le go fapantšha gare ga mebala ya mahlo ya batho. Bjalo ka ge go hlalositšwe go Karolo 2.3, ka fase, lenaneo-palo ga se la mmakgonthe gomme le dira diphošo, bjalo ka phošo ya go netefaletša gore o šetše o ingwadišeditše Orb gomme o hweditše karolelo ya gago ya mahala ya WLD.
- **Diswantšho tša sefahlego sa gago.** Diswantšho tše di kgoboketšwa ka gare ga di sepetramo tša go bonala, kgauswi, le kgole. Gape re kgoboketša sewantšho wa go tsenelela. Diswantšho di šomišwa go netefatša gore o motho, ka fao di thuša go thibela le go hwetša bofora, le go katiša lenaneo-palo.

Bohlokwa! Re kgoboketša diswantšho tše go netefaletša gore o motho wa go swana a le tee. Efela, ga re šomiši datha go tseba gore o mang. Datha ya mohuta wo e ka tšewa bjalo ka datha ya payometrike yeo e šireleditšwego mo o dulago gomme e ka ba ka hloka tšhireletšo le dithibelo tše di tša tlaleletšo.

2.2 Naa Re Dira Eng ka Datha Ye.

Ka tumelelo ya gago re šomiša tsebišo ya ka godimo bakeng sa merero yeo e latelago **fela** (ntle le ge o kgontša Tlhokomelo ya Datha, e hlalositšwe ka fase):

- Go hlakantša IrisCode;
- Go bapetša IrisCode;
- Go kaonfatša dihlakantšo tša IrisCode; le
- Go hwetša ge eba modiriši ke motho gomme ge eba go saenela go dumeletšwe (tšhireletšo le thibelo ya bofora).

2.3 Bomakgonthe.

Software ya lenaneo-palo e šomiša dikgonagalo go hwetša ge eba o saenetše go Orb peleng. Ga se ya go hloka diphošo. Bjalo ka poelo, ka phošo e ka fetša e re o šetše o saenetše go Orb (gomme o hweditše WLD ya mahala) peleng. Nakong ye, ga re na tsela ya gore badiřiši ba bege diphošo tšeo di gononelwago goba go lwantša dinetefaletšo tša lenaneo-palo. Ka go dumelela Foromo ye ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha, o abelana ka tumelelo ya gago go tiro ya kgetho ye ya go itiragatša.

2.4 Tumelelo go Foromo ye ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha Ga e Nyakege go Tšeakarolo go Worldcoin.

Ga o se wa swanela go dumela go Foromo ye ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha gore o tšeye karolo go Worldcoin. O ka hlola akhounte gomme wa hlomamiša mokotla wa Worldcoin ntle le go abelana ka tumelelo, le ge e le gore o sat lo hloka go dumela go Worldcoin [User Terms and Conditions](#) le [Privacy Statement](#). Go fetha, ge eba o kgetha go se dumele go Foromo ye ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha, gona o ka se kgone go tšeakarolo go dikarolo tše itšego tša Worldcoin, bjalo ka go amogela bonnyane bja WLD mahala goba go hlomamiša boitšhupo bja moswananoši, bja ditšhithale bja go swarega.

2.5 Go gogela morago Tumelelo ya gago

O ka gogela tumelelo ya gago morago nako yengwe le yengwe ka go ikgokaganya le rena go:

Photale ya Kgopelo ya Worldcoin go worldcoin.org/requestportal, goba

548 Market Street, PMB 49951, San Francisco, CA 94104 USA

O ka phumula tsebišo ya gago go App ya Worldcoin ka fase ga menyu wa Dipeakanyo. Ge eba o gogela morago tumelelo ya gago, gona

re ka se hlwe re šomiša tsebišo ya gago bakeng sa merero yeo e boletšwego ka godimo. O ka kgetha go phumula datha ya gago go tšwa ka gare ga sedirišwa sa Worldcoin.

3. Kgontšha Tlhokomelo ya Datha.

3.1 Maemo a Bjale a Projeke ya Worldcoin: Teko ya Lapatlelo.

Re sa šomana le go kaonafatša tshepedišo ya Orb le go tšwetšapele mananeo a hardware le software ao a netefatšago ge eba motho o na le maswanedi a go amogela karolelo ya mahala ya WLD. Re bitša lemanoga le la tšweletšo ya rena **Teko ya Lapatlelo**.

Go kaonagatša bonnete bja bokgone bja netefatšo ya tshepedišo're hloka go tšwelapele go katiša software ya lenaneo-palo la rena. "Go Katiša" go ra gore go šomiša diswantšho go tšwa go batho ba nnete bjalo ka wena go thuša software go "ithuta" go fapantša batho go tšwa go go se be batho le go fapantša motho o tee go tšwa go batho ka moka. Ka ge software e katišwa gape e kaonafala, re tla e mpshafatša nako le nako. Ge seo se hlaga, re ka hloka go kgonthišiša gape boitsebišo bja gago bja moswananoši bja titšithale, seo se tla nyakago tšhomišo ya mmala wa gago wa maahlo gape.

3.2 Tlhokomelo ya Datha.

Ge eba o dumela go Foromo ye ya Datha ya Boitšhupo ya go Kgwatha, ka gare ga app ya Worldcoin o tla kgopelwa go **"Kgontšha Hlokomelo ya Datha."** Ge eba o kgetha go tsena ka gare ga Hlokomelo ya Datha, o tla re dumelela go:

1. Tshwarelela go datha ya go kgwatha yeo e kgobokeditšwego ke Orb nakong ya Teko ya Lapatlelo;
2. Romela diswantšho go dihlopa tša rena go European Union le United States; le
3. Šomiša diswantšho go tšwelapele go tšweletša le go kaonafatša software, bjalo ka ge go hlaloswa ka fase.

Se se tla go thuša go efeoga ditšhitišo tše dingwe ka baka la gore, ge eba re na le tsebišo ya seswantšho sa gago, gona o ka se hlwe o hloka go boela go netefatšo-gape ya boitsebišo bja titšithale ge re mpshafatša software. Go tla re thuša gape ka baka la gore re tla kgona gape go šomiša datha ya gago go dira tshepedišo bokaone gomme re tliše Worldcoin go lefase ka lebelo. Gape, ga o hloke go Kgontšha Hlokomelo ya Datha, efela ka go dira bjalo go ka thuša wena le rena, gomme ka fao go lebogwa kudu.

3.3 Tsebišo yeo re e Kgoboketšago Ge O Kgontšha Hlokomelo ya Datha.

Ka tumelelo ya gago go Foromo ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha, re kgoboketša diswantšho go tšwa go mebala ya mahlo a gago le diswantšho tša difahlego tša gago, bjalo ka ge go hlalosešwe go Karolo II.1 ka godimo. Datha ya go kgwatha yeo re e kgoboketšago ga e fetoge ge eba o dumela go Hlokomelo ya Datha.

3.4 Gore Re Dira Eng Ka Datha Ye Ge o Kgontšha Hlokomelo ya Datha.

Ge o dumela go Foromo ya Tumelelo ya Datha ya go Kgwatha, re šomiša tsebišo ya ka godimo bakeng sa merero yeo e hlalosešwego go Karolo 2.2. Ge o kgontša gape le Hlokomelo ya Datha, re šomiša datha bakeng sa merero yeo e latelago ya tlaleletšo:

- Kaonafatša ka go itiragatša IrisCode ya gago mo nakong ya ge re mpshafatša software ya rena ya lenaneo-palo;
- Go tšweletša le go katiša mananeo-palo go lemoga le go fapantša gare ga mebala ya mahlo a batho;
- Go tloša kgethologanyo go tšwa go mananeo-palo a rena a temogo ya mebala ya mahlo;
- Go tšweletša le go katiša tsehepedišo ya go hwetša ge eba modiriši ke motho goba go saenela ga se gwa dumelelwa;
- Go tšweletša le go katiša mananeo-hlala yeo e šomišago diswantšho tša go se be tša nnete tša mmala wa mahlo bakeng sa katiša yengwe ya mananeo-palo; le
- Katišo le tekolo ya bašomi bao ba šomago go ditshepedišo tše.

3.5 Phetišetšo ya Datha, gammogo le Kgonego ya Dikotsi.

Ge o kgontša Hlokomelo ya Datha, gomme ka fao o re dumelela go šomiša tsebišo ya gago bakeng sa merero yeo e hlalositšwego ka godimo go Karolo 3.4, gantši re romela datha go dihlopa tša rena tša Nyakišišo le Tšwelopele ("R&D"), gomme se se ka iša go datha ya gago e romelwa ka ntle ga naga yeo e kgobokeditšwego go yona. Dihlopa tše gabjale di hwetšwa European Union (gabjale Germany le Poland) le United States. [Setatamente sa rena sa Sephiri sa](#) hlalosa ka moo re šireletšago le go obamela melao ya thomelo ya go tshela mellwane. Karolo 6 ya Setatamente sa Sephiri e adile dikotsi tša go amana le thomelo ye bjalo ya go tshela.

Mola mafelelong re beakanya go phatlalatša di IrisCode, re ka se rekiše, adimiše, kgweba, goba go putsa go tšwa go tsebiša ya gago ya payometrike. Maemo a mangwe ao a beeditšwego moo re ka abelanago ka datha ya gago ya payometrike goba datha yengwe ya motho ka noši a tšweeditšwe ka gare ga Setatamente sa Sephiri sa rena.

3.6 Go Tshwarelela Datha.

Re tla tshwarelela diswantšho tseo di kgobokeditšwego ke Orb, go akaretša datha ya gago ya payometrike, go fihla tšwelopele le kaonafatšo tša lenaneo-palo di feditšwe goba ka ge go hlokega ka molao goba taolo.

DCF20221010